



611067
611068



Contains CE-approved medical products.

Sunmatic The Safety Company AB

Sörredsvägen 113 | 418 78 Göteborg | Sweden
+46 31 799 16 00 | info@housegard.com
www.housegard.com



RFX+CARE Manufacturing Co., Ltd.
No. 599 Wuxie Road Yuecheng District Shaoxing,
Zhejiang, China 312000



RFX+CARE International A/S
Gammel Strandvej 22B, 2990 Nivå, Denmark

Water resistant plaster

72x19mmx27pcs+72x25mmx18pcs

Textile plaster

72x19mmx27pcs+72x25mmx18pcs

Intended use:

For use on minor cuts and abrasions. Protects minor wounds. Read instructions prior to use; retain for future reference.

Instruction for use:

Clean wound and surrounding area and dry skin before applying the adhesive bandage. Remove adhesive bandage from protective wrapper. Position pad over wound and press firmly on adhesive area to ensure adhesion. Change dressing every 24 hours or if it is wet. Keep dry and out of direct sunlight. Store below 25°C.

Warning:

Use immediately after opening protective wrapper. Wrapper is sealed with natural rubber latex. Do not use on major wounds. If wound bleeds excessively or skin becomes irritated or infected remove adhesive bandage/plaster. Not suitable for children under 2 years old. In rare cases, a reaction to the adhesive bandage/plaster may occur in small children with exceptionally sensitive skin. This may be due to heat, moisture and other factors when plaster is used especially in the face. In both cases consult a doctor immediately. If you are diabetic consult your doctor before use.

Vattentätt plåster

72x19mmx27pcs+72x25mmx18pcs

Textilplåster

72x19mmx27pcs+72x25mmx18pcs

Avsedd användning:

För användning på mindre skärsår och skavsår. Skyddar mindre sår. Läs bruksanvisningen före användning och spara den för framtida bruk.

Användningsinstruktioner:

Rengör såret och det omgivande området och torka huden innan plåstret sätts på. Avlägsna skyddspapperet från plåstret. Placera sårdynan över såret och tryck stadigt på häftytan så att plåstret fäster ordentligt. Byt plåster var 24:e timme eller om det blivit blött. Förvaras torrt och skyddat från direkt solljus i temperaturer under 25°C.

Varning:

Använd omedelbart efter öppnandet av skyddsomslaget. Inpackningen är förseglad med naturgummilatex. Använd inte på stora sår. Om såret blöder väldigt mycket eller huden blir irriterad eller infekterad, ta bort plåstret. Inte lämplig för barn under 2 år. I sällsynta fall kan en reaktion av plåstret uppstå hos små barn med exceptionellt känslig hud. Detta kan bero på värme, fukt och andra faktorer när plåstret används i ansiktet. I båda fallen kontakta en läkare omedelbart. Om du är diabetiker kontakta din läkare före användning.

Vannavstøtende plaster

72x19mmx27pcs+72x25mmx18pcs

Tekstilplaster

72x19mmx27pcs+72x25mmx18pcs

Tiltentkt bruk:

For bruk på mindre kutt og skrubbsår. Beskytter små sår. Les bruksanvisningen før bruk, og ta vare på denne for fremtidig referanse.

Instruksjoner for bruk:

Rens såret og området rundt og tørk huden godt før du setter på plasteret. Fjern plasteret fra pakningen. Legg puten over såret og press godt på området med lim for å sikre at det sitter godt. Bytt ut plasteret en gang i døgnet eller om det blir fuktig. Oppbevar tørt og unngå direkte sollys. Oppbevar på et sted under 25 °C.

Advarsel:

Bruk umiddelbart når det beskyttende omslaget er åpnet. Emballasjen er forseglet med naturlig lateks. Må ikke brukes på store sår. Fjern plasteret dersom såret blør mye eller huden blir irriteret eller infisert. Ikke egnet for barn under 2 år. I sjeldne tilfeller kan små barn med svært ømfintlig hud få en reaksjon mot plasteret. Dette kan være på grunn av varme, fuktighet eller andre faktorer ved bruk av plasteret, spesielt på ansiktet. I begge tilfeller må du rådføre deg med en lege umiddelbart. Hvis du er diabetiker, rådfør deg med legen din før du bruker produktet.

Vandtæt plaster

72x19mmx27pcs+72x25mmx18pcs

Tekstilplaster

72x19mmx27pcs+72x25mmx18pcs

Anvendelse:

Til små sår og hudafskrabninger. Beskytter små sår. Læs vejledningen inden anvendelse. Opbevares til fremtidig reference.

Brugsanvisning:

Rens såret og det omgivende område, og aftørk huden, inden du sætter plasteret på. Fjern beskyttelsespapiret fra plasteret. Placer kompres over såret, og tryk forsigtigt på det klæbende område, så det klæber ordentligt fast. Skift plaster efter 24 timer, eller når det er vådt. Opbevares tørt og beskyttet mod direkte sollys. Opbevares under 25 °C.

Advarsel:

Skal bruges straks efter åbning af beskyttelsesemballagen. Emballagen er forseglet med naturgummilatex. Må ikke anvendes på store sår. Hvis såret bløder voldsomt eller huden bliver irriteret eller inficeret, skal du fjerne plasteret. Ikke egnet for børn under 2 år. I sjældne tilfælde kan en reaktion på plasteret forekomme hos små børn med særlig følsom hud. Dette kan skyldes varme, fugt og andre faktorer, når plasteret anvendes, især i ansigtet. I begge tilfælde skal du straks konsultere en læge. Hvis du er diabetiker skal du konsultere din læge før brug.

Vettä kestävä laastari

72x19mmx27pcs+72x25mmx18pcs

Tekstiililaastari

72x19mmx27pcs+72x25mmx18pcs

Käyttötarkoitus:

Pienille haavoille ja hiertymille. Suojaa pieniä haavoja. Lue käyttöohjeet ennen käyttöä ja säätä ne myöhemmää tarvetta varten.

Käyttöohjeet:

Puhdista ja kuivaa haava ja sen ympäristö ennen laastarin laittamista. Poista laastarin suojapaperi. Laita laastari haavan päälle ja paina voimakkaasti, jotta se kiinnittyy kunnolla. Vaihda laastari 24 tunnin välein tai jos laastari on märkä. Säilytä kuivassa tilassa ja suojaassa suoralta auringonvalolta. Säilytys alle 25 °C lämpötilassa.

Varoitus:

Käytä heti suojaavan pakkauksen avaamisen jälkeen. Kääre on liimattu luonnon lateksikumilla. Älä käytä suuriin haavoihin. Jos haavasta vuotaa paljon verta tai iho ärsyyntyy tai tulehtuu, poista laastari. Ei sovi alle 2-vuotiaille lapsille. Harvoissa tapauksissa laastari voi aiheuttaa erityisen herkkä ihoisille pienille lapsille ihoreaktion. Tämä voi johtua kuumuudesta, kosteudesta tai muista tekijöistä erityisesti silloin, kun laastaria on käytetty kasvoilla. Näissä tapauksissa ota heti yhteyttä lääkäriin. Jos olet diabeetikko, varmista tuotteen käytön turvallisuus ensin lääkäriltä.



611065



Eye Wash 250ml x 1pcs

Intended use:

Sterile saline solution for emergency rinsing of a wound or flushing the eyes. Sterile Sodium Chloride 0.9%

Instruction for use:

Twist the lid. Rinse the eye, carefully.

Warning:

Not for injection. Not to be taken internally. Do not use if damaged. Once opened, discard any unused solution. Use before the expiry date. Risk of infection by reuse. Storage temperature 5-30°C.

Any serious incident that has occurred in relation to the device should be reported to the manufacturer and the competent authority of the Member State in which the user and/or patient is established.

Ögontvätt 250ml x 1pcs

Avsett ändamål:

Steril koksaltlösning för akut sköljning av sår eller spolning av ögon. Steril natriumklorid 0,9 %

Bruksanvisning:

Vrid av locket. Skölj ögat försiktigt.

Varning:

Inte avsedd för injektion. Inte avsedd för förtäring. Använd inte om produkten är skadad. Kasserad oanvänd lösning efter öppnandet. Används före utgångsdatum. Infektionsrisk vid återanvändning. Förvaringstemperatur 5-30 °C.

Varje allvarlig händelse som inträffar med enheten ska rapporteras till tillverkaren och den behöriga myndigheten i det land där användaren och/eller patienten befinner sig.

Øyeskyl 250ml x 1pcs

Tiltenkt bruk:

Steril saltvannsløsning til nødrens av sår eller skylning av øyne. Steril natriumkloridopløsning 0,9 %

Bruksanvisning:

Skru av lokket. Rens øynet forsiktig.

Advarsel:

Skal ikke injiseres. Skal ikke svelges. Skal ikke brukes hvis pakningen er skadet. Kast resterende løsning etter åpning. Brukes innen utløpsdatoen. Kan forårsake infeksjon hvis den brukes flere ganger. Lagringstemperatur 5-30 °C.

Alle alvorlige hendelser som inntreffer i forbindelse med utstyret skal rapporteres til produsenten og relevante instanser i landet hvor brukeren og/eller pasienten oppholder seg.

Øjenskyl 250ml x 1pcs

Tilsigtet brug:

Steril saltvandsopløsning til nøds skylning af sår eller øjne. Steril natriumchlorid 0,9 %

Bruksanvisning:

Drej låget. Skyl forsigtigt øjnene eller såret.

Advarsel:

Må ikke bruges til injektioner. Må ikke indtages. Må ikke anvendes hvis beskadiget. Ubrugt opløsning skal bortskaffes efter åbning. Skal anvendes før udløbsdatoen. Fare for infektion ved genbrug. Opbevaringstemperatur 5-30 °C.

Enhver alvorlig hændelse, der forekommer i forbindelse med anvendelsen skal rapporteres til producenten og relevant kontrollerende myndighed i den medlemsstat, hvor brugeren og / eller patienten er etableret.

Silmähuuhtelu 250ml x 1pcs

Käyttötarkoitus:

Steriili suolaliuos haavan tai silmien huuhtelemiseen ensiaputilanteissa. Steriili natriumkloridi 0,9 %

Käyttöohjeet:

Kierrä kansi auki. Huuhtele silmä tai haava huolellisesti.

Varoitus:

Ei infektiioihin. Ei sisäiseen käyttöön. Älä käytä, jos tuote on vaurioitunut. Heitä loput avatusta pakkauksesta pois. Käytä ennen viimeistä käyttöpäivää. Uudelleenkäyttö aiheuttaa infektiotaaran. Säilytyslämpötila 5-30 °C.

Tuotteeseen liittyvä vakava onnettomuus tulee ilmoittaa valmistajalle sekä vastavaalle viranomaiselle maassa, jossa käyttäjä ja/tai potilas on.